

Zmluva o úvere č. 513/AU/15
(ďalej „Úverová zmluva“)

uzatvorená medzi zmluvnými stranami:

Slovenská sporiteľňa, a. s.

Tomášikova 48, 832 37 Bratislava, IČO: 00151653
zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I,
Odd. Sa, vložka č. 601/B
(ďalej „Banka“)

a

Obchodné meno/názov: **Obec Veličná**

Adresa sídla: Veličná 162, 027 54 Veličná
IČO: 00 314 960
(ďalej „Dlžník“)

Preambula

Dlžník ako príjemca uzatvorí s riadiacim orgánom Ministerstvo hospodárstva, Mierová 19, 827 15 Bratislava, IČO: 00686832 ako poskytovateľom pomoci (ďalej „SO/RO“), Zmluvu o poskytnutí nenávratného finančného príspevku, kód výzvy: KaHR-22VS-1501, kód žiadosti o NFP: NFP25120221157 (ďalej „**Zmluva o poskytnutí NFP**“), na základe ktorej bude Dlžníkovi poskytnutý nenávratný finančný príspevok (ďalej „**NFP**“) za účelom spolufinancovania realizácie schváleného projektu (ďalej „**Projekt**“).

Banka ako financujúca banka za účelom spolufinancovania realizácie schváleného Projektu uzatvorila dňa 10.02.2009 Zmluvu o spolupráci a spoločnom postupe medzi Bankou a orgánmi zastupujúcimi Slovenskú republiku zastúpenými Ministerstvom hospodárstva SR a Správou finančnej kontroly Bratislava, Správa finančnej kontroly Zvolen, Správa finančnej kontroly Košice.

I. Základné podmienky

1. Predmetom tejto Úverovej zmluvy je poskytnutie Úveru Bankou Dlžníkovi v sume, mene a za podmienok dohodnutých v tejto Úverovej zmluve, a to až do výšky Úverového rámca. Dlžník je povinný za podmienok dohodnutých v Úverovej zmluve splatiť poskytnutý Úver, platiť Príslušenstvo a Poplatky a plniť ďalšie podmienky dohodnuté v Úverovej zmluve.
2. Základné podmienky:

2.1. **Úverový rámec:**

výška:	260 000,00 EUR
Deň konečnej splatnosti úverového rámca:	30.09.2016
úrok z omeškania:	10% p.a. + výška Úrokovej sadzby v čase omeškania
pravidlo určenia splatnosti Úverovej pohľadávky	splatnosť výlučne v deň, ktorý je Obchodným dňom
Účet pre splácanie:	SK47 0900 0000 0050 8134 9492 a Špeciálny účet pre splácanie istiny Splátkového úveru
Špeciálny účet:	SK84 0900 0000 0050 8134 9505

Spôsob čerpania
úverového rámca:

Splátkový úver č. 1

2.2. **Splátkový úver č. 1:**

Poskytnutie:

výška: **260 000,00 EUR**

spôsob poskytnutia: v Tranžiach

účet pre poskytnutie Splátkového
úveru:

účet Dižníka č. **SK47 0900 0000 0050 8134 9492** s následným
prevodom na účet tretej strany uvedený v Žiadosti o čerpanie

Lehota na čerpanie: do 31.12.2015

Účel:

predfinancovanie NFP - financovanie 95 % z celkových oprávnených
výdavkov, súvisiacich s realizáciou projektu "Budovanie a modernizácia
verejného osvetlenia pre mestá a obce" v zmysle „Zmluvy o poskytnutí
NFP“
(ďalej len „Predmet financovania“)

Úročenie:

typ a výška Úrokovej sadzby:

premenná:
Počas Lehoty na čerpanie:
Referenčná sadzba: 6M EURIBOR + marža 0,99 % p.a.

Po uplynutí Lehoty na čerpanie:
Referenčná sadzba: 6M EURIBOR + marža 0,99 % p.a.

Úrokové obdobie:

Počas Lehoty na čerpanie:
1 mesiac, a to kalendárne mesiace

Po uplynutí Lehoty na čerpanie:
1 mesiac, a to kalendárne mesiace

Obdobie úrokovej sadzby:

6 mesiacov, a to kalendárne mesiace

Splácanie:

deň konečnej splatnosti
Splátkového úveru:

30.09.2016

výška a splatnosť splátok istiny: jednorazovo resp. postupne, najneskôr dňa **30.09.2016**

spôsob splácania:

- odpísaním z Účtu pre splácanie v prípade splácania Poplatkov a Príslušenstva
- odpísaním zo Špeciálneho účtu v prípade splácania Istiny

3. Dižník platí Banke nasledovné Poplatky

Druh poplatku	Výška poplatku
Spracovateľský poplatok	0,20 % z výšky Splátkového úveru, minimálne 500,- EUR
Záväzková provízia zo Splátkového úveru	Neuplatňuje sa
Ostatné Poplatky	v zmysle Sadzobníka

4. Údaje uvedené v Základných podmienkach sú platné ku dňu uzatvorenia Úverovej zmluvy, ich zmena sa riadi Úverovou zmluvou, POP a VOP.

II. Podmienky čerpania a osobitné ustanovenia

1. Podmienky čerpania sú:

1.1. Dlžník predložil Banke:

- a) písomné potvrdenie Centrálného registra zmlúv vedenom Úradom vlády SR o zverejnení Úverovej zmluvy a Zabezpečovacích zmlúv s ich prílohami a súčasťami alebo písomného vyhlásenia Dlžníka o zverejnení týchto dokumentov na webovom sídle Dlžníka alebo v Obchodnom vestníku, a to podľa toho, akým spôsobom je v zmysle právnych predpisov Dlžník povinný zmluvy zverejňovať, a
 - b) právoplatné rozhodnutie obecného zastupiteľstva ako Dlžníka, ktorým bolo schválené prijatie návratného financovania vo výške 260.000,- EUR; a
 - c) právoplatné rozhodnutie obecného zastupiteľstva ako Dlžníka, ktorým bolo schválené zabezpečenie pre prijatie návratného financovania vo výške 260.000,- EUR; a
 - d) vyjadrenie hlavného kontrolóra Dlžníka o plnení pravidiel pre používanie návratných zdrojov financovania v zmysle zákona o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy po zohľadnení Úveru; a
 - e) právoplatné uznesenie obecného zastupiteľstva o schválení jednotlivých investičných akcií ktoré budú financované z poskytnutého Úveru; a
 - f) predloženie kópie platnej a účinnej Zmluvy o poskytnutí NFP vo výške 257 625,03 EUR a potvrdenia Centrálného registra zmlúv vedenom Úradom vlády SR alebo potvrdenia vydaného SO/RO o zverejnení Zmluvy o poskytnutí NFP v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR. Číslo účtu uvedené v Zmluve o poskytnutí NFP, na ktorý má byť nenávratný finančný príspevok Dlžníkovi poskytnutý, musí byť totožné s číslom Špeciálneho účtu vedeného v Banke číslo: SK84 0900 0000 0050 8134 9505 a
 - g) Zmluvu o dielo uzatvorenú medzi dodávateľom Predmetu financovania a Dlžníkom vo výške 306.000,- EUR v súlade so Zmluvou o poskytnutí NFP, a
 - h) preberací protokol k Predmetu financovania, a
- 1.2. nehrozí, nenastal alebo netrvá Prípád porušenia, a
- 1.3. nebol urobený úkon smerujúci k výpovedi alebo odstúpeniu od Úverovej zmluvy, a
- 1.4. zriadenie a vznik Zabezpečenia podľa prílohy k Úverovej zmluve (okrem Zabezpečenia, pre ktorého zriadenie a vznik je podľa Úverovej zmluvy požadovaný iný okamih), a
- 1.5. Dlžník má v Banke zriadený Špeciálny účet; Banka nie je povinná vykonať Pokyn na nakladanie s peňažnými prostriedkami na Špeciálnom účte do výšky Pohľadávky Banky a
- 1.6. Dlžník uhradil Spracovateľský poplatok, a
- 1.7. Dlžník má zriadený v Banke Účet pre splácanie.

2. Dlžník sa zaväzuje plniť aj nasledovné Povinnosti:

- 2.1. zasielať Banke účtovné výkazy v elektronickej forme v zmysle opatrenia MFSR, ktorým sa ustanovuje rozsah, spôsob a termíny predkladania údajov na hodnotenie plnenia verejného rozpočtu štvrťročne do 30 dní po ukončení príslušného kalendárneho štvrťroka, a
- 2.2. zasielať Banke účtovné výkazy v elektronickej forme v zmysle opatrenia MFSR, ktorým sa ustanovuje rozsah, spôsob a termíny predkladania údajov na hodnotenie plnenia verejného rozpočtu ročne do 40 dní po ukončení príslušného kalendárneho roka, a
- 2.3. predkladať Banke rozpočet a jeho zmeny po ich schválení zastupiteľstva Dlžníka, vrátane 3-ročného rozpočtu, najneskôr do 30 dní od jeho schválenia v zastupiteľstve Dlžníka, a
- 2.4. predkladať záverečný účet a správu audítora najneskôr do 30 dní od jeho schválenia, najneskôr však do 31.7. každého kalendárneho roka, a
- 2.5. predložiť rozpočet na nasledujúci rok do 31.12., a
- 2.6. použiť NFP na predčasné splatenie Úveru alebo jeho časti, a to bez zbytočného odkladu a to najneskôr do troch dní po pripísaní prostriedkov z NFP na Špeciálny účet; Banka nebude Dlžníkovi účtovať poplatok za predčasné splatenie Úveru, ak Dlžník Úver alebo jeho časť splatí predčasne použitím peňažných prostriedkov z NFP, a
- 2.7. predložiť riadiacemu orgánu, prípadne SO/RO, originál alebo úradne osvedčenú kópiu Úverovej zmluvy a zmluvy, ktorou bolo zriadené záložné právo k zálohu, ktorý je identický so zálohom zriadeným v súvislosti so Zmluvou o poskytnutí NFP, a to do 10 pracovných dní odo dňa ich uzavretia

- 2.8. Dlžník sa zaväzuje počas trvania právneho vzťahu založeného Úverovou zmluvou uskutočňovať svoj platobný styk prostredníctvom svojich účtov, zriadených v Banke v rozsahu dohodnutom v Úverovej zmluve, minimálne však v rozsahu zodpovedajúcom úrovni zadlženosti Dlžníka voči Banke
- 2.9. Najneskôr do **31.01.2016** predložiť Banke kópie žiadosti o platbu nenávratného finančného príspevku. Číslo bežného účtu, ktoré je uvedené v žiadosti o platbu podpory musí byť totožné s číslom Špeciálneho účtu vedeného v banke na financovanie rekonštrukcie verejného osvetlenia.
3. Pred dňom konečnej splatnosti Úveru Banka sumu NFP prevyšujúcu poskytnutý Úver prevedie podľa Pokynu Dlžníka. Ak Dlžník Pokyn nepodá, prevedie Banka túto sumu na účet Dlžníka ku Dňu konečnej splatnosti úverového rámca.
4. Okrem Prípadov porušenia uvedených v POP sa za Prípady porušenia budú považovať aj nasledovné skutočnosti:
- 4.1. porušenie Zmluvy o poskytnutí NFP Dlžníkom;
 - 4.2. porušenie finančnej disciplíny v zmysle platných právnych predpisov;
 - 4.3. zmena účtu, na ktorý má byť poskytnutý NFP bez toho, aby Banka s touto zmenou vyjadrila predchádzajúci súhlas;
 - 4.4. odstúpenie od Zmluvy o poskytnutí NFP zo strany SO/RO;
 - 4.5. zriadenie záložného práva k zálohu, ktorý je identický so zálohom zriadeným v súvislosti so Zmluvou o poskytnutí NFP, Dlžníkom v prospech tretej osoby okrem Banky a SO/RO.
5. Banka je oprávnená poskytnúť Dôverné informácie týkajúce sa Dlžníka v súvislosti s financovaním podľa Úverovej zmluvy aj SO/RO, riadiacemu orgánu (národný, regionálny, alebo miestny verejný orgán alebo súkromný orgán určený členským štátom, ktorý je zodpovedný za riadenie príslušného operačného programu), alebo Správam finančnej kontroly, a to v neobmedzenom rozsahu.
6. Na účely Úverovej zmluvy sa Členom skupiny dlžníka rozumie Garant, hospodársky spojené osoby a všetky osoby, ktoré sú v zmysle právnych predpisov:
- 8.1. ovládané Dlžníkom alebo sú ním zriadené alebo napojené na jeho rozpočet svojimi príjmami a výdavkami alebo príspevkom,
 - 8.2. Dlžníka zriadili alebo ho ovládajú, alebo Dlžník je napojený na ich rozpočet svojimi príjmami a výdavkami alebo príspevkom, alebo
 - 8.3. Sú spoločne s Dlžníkom zriadené alebo ovládané treťou osobou.

III. Záverečné ustanovenia

1. Kontaktné údaje:

	Banka	Dlžník
Korešpondenčná adresa:	Tomášikova 48, 832 37 Bratislava	Veličná 183, 027 54 Veličná
E-mailová adresa:	simalcik.gustav@slsp.sk	
Telefónne číslo:	+421415637348	+421435882201
Faxové číslo:		
Kontaktná osoba:	Ing. Eduard Demel	Ing. Daniel Laura

2. Dlžník vyhlasuje, že sa oboznámil so súčasťami Úverovej zmluvy, ktorými sú:
- a) Všeobecné obchodné podmienky Slovenskej sporiteľne, a.s., s účinnosťou od 1.1.2015 (ďalej „VOP“),
 - b) Produktové obchodné podmienky pre úvery, bankové záruky a akreditívy Slovenskej sporiteľne, a.s., s účinnosťou od 1.1.2015 (ďalej „POP“),
 - c) Sadzobník a
 - d) podmienky určené Zverejnením, za ktorých sa Bankový produkt poskytuje, súhlasí s nimi a zaväzuje sa ich dodržiavať.
3. Všetky právne vzťahy vyslovene neupravené v Úverovej zmluve sa budú riadiť POP, VOP, Obchodným zákonníkom a ostatnými právnymi predpismi, a to v tomto poradí.
4. Zmluvné strany sa dohodli, že ich vzájomné právne vzťahy súvisiace s Úverovou zmluvou sa, podľa § 262 Obchodného zákonníka, budú spravovať podľa príslušných ustanovení Obchodného zákonníka.
5. Úverová zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpisu zmluvnými stranami.

6. Ak je Dlžník povinnou osobou a Úverová zmluva je povinne zverejňovanou zmluvou podľa zákona o slobodnom prístupe k informáciám (zákon o slobode informácií), Úverová zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu zmluvnými stranami a účinnosť Obchodný deň nasledujúci po dni, v ktorom Dlžník preukáže Banke zverejnenie Úverovej zmluvy spôsobom podľa VOP.

Prílohy:

Príloha č. 1: Zoznam Zabezpečenia

Veličná, 15.12.2015

Slovenská sporiteľňa, a. s.

.....
Ing. Eva Petrániová
Vedúci oddelenia
odd. Územnej a miestnej samosprávy

.....
Ing. Gustáv Šimalčík
Relationship manažér
odd. Územnej a miestnej samosprávy

Veličná, 15.12.2015

Obec Veličná

.....
Ing. Daniel Laura
starosta obce

Príloha č. 1 k Zmluve o úvere č. 513/AU/15
Zoznam Zabezpečenia

1. Záložné právo k pohľadávke

zriadenie a vznik záložného práva k pohľadávke/pohľadávkam Dlžníka uzatvorením Záložnej zmluvy NCRZP č. **513/AU/15 – ZZ/1** dňa 15.12.2015 a registráciou záložného práva v Notárskom centrálnom registri záložných práv,

2. Krycia zmenka

vystavenie vlastnej blankozmenky Dlžníkom na rad Banky s doložkou „bez protestu“ a jej odovzdanie Banke spolu s podpísanou Zmluvou o zmenkovom vyplňovacom práve zo dňa 15.12.2015.